

Bruksela, 4 marca 2026 r.
(OR. en)

7007/26

DELECT 44
PECHE 78

PISMO PRZEWODNIE

Od: Sekretarz generalna Komisji Europejskiej (podpisała dyrektor Martine DEPREZ)

Data otrzymania: 4 marca 2026 r.

Do: Thérèse BLANCHET, sekretarz generalna Rady Unii Europejskiej

Nr dok. Kom.: C(2026) 1313 final

Dotyczy: ROZPORZĄDZENIE DELEGOWANE KOMISJI (UE) .../...
z dnia 4.3.2026 r.
zmieniające rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2023/2053 w odniesieniu do zarządzania zasobami tuńczyka błękitnopłetwego we wschodnim Atlantyku i w Morzu Śródziemnym

Delegacje otrzymują w załączeniu dokument C(2026) 1313 final.

Załącznik: C(2026) 1313 final



Bruksela, dnia 4.3.2026 r.
C(2026) 1313 final

ROZPORZĄDZENIE DELEGOWANE KOMISJI (UE) .../...

z dnia 4.3.2026 r.

**zmieniające rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2023/2053
w odniesieniu do zarządzania zasobami tuńczyka błękitnopłetwego we wschodnim
Atlantyku i w Morzu Śródziemnym**

UZASADNIENIE

1. KONTEKST AKTU DELEGOWANEGO

Celem rozporządzenia delegowanego jest zmiana i aktualizacja rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2023/2053¹, które służą wdrożeniu zmian określonych w zaleceniu ICCAT 25-04 ustanawiającym wieloletni plan zarządzania zasobami tuńczyka błękitnopłetwego we wschodnim Atlantyku i w Morzu Śródziemnym², przyjętym na 29. posiedzeniu specjalnym Międzynarodowej Komisji ds. Ochrony Tuńczyka Atlantyckiego (ICCAT) w listopadzie 2025 r.

Rozporządzenie (UE) 2023/2053 zostało ostatnio zmienione rozporządzeniem delegowanym Komisji (UE) 2025/837³ z dnia 7 lutego 2025 r.

2. KONSULTACJE PRZEPROWADZONE PRZED PRZYJĘCIEM AKTU

Zgodnie z art. 67 ust. 4 rozporządzenia 2023/2053 Komisja skonsultowała się z grupą ekspertów ds. rybołówstwa i akwakultury w sprawie projektu rozporządzenia.

Zgodnie z zasadami określonymi w Porozumieniu międzyinstytucjonalnym w sprawie lepszego stanowienia prawa⁴ rozporządzenie delegowane przedstawiono współprawodawcom (Parlamentowi Europejskiemu i Radzie) do konsultacji na poziomie ekspertów.

3. ASPEKTY PRAWNE AKTU DELEGOWANEGO

Rozporządzenie delegowane zmienia rozporządzenie (UE) 2023/2053 poprzez:

- zwiększenie niewykorzystanej rocznej kwoty tuńczyka błękitnopłetwego, którą można przenieść na kolejny rok, z 5 % do 20 %;
- przyspieszenie o tydzień rozpoczęcia okresu połowu dla okrężnicowców na Morzu Śródziemnym oraz ustalenie czasu trwania okresu połowu okrężnicami w celach hodowlanych na wodach Morza Kantabryjskiego i Wysp Kanaryjskich, przy czym te ostatnie prowadzi się w ramach projektu pilotażowego zatwierdzonego przez ICCAT;
- skrócenie okresu, w którym należy informować ICCAT o zmianach rodzaju statku rybackiego innego niż statki łowcze;

¹ Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2023/2053 z dnia 13 września 2023 r. ustanawiające wieloletni plan zarządzania zasobami tuńczyka błękitnopłetwego we wschodnim Atlantyku i w Morzu Śródziemnym oraz zmieniające rozporządzenia (WE) nr 1936/2001, (UE) 2017/2107 i (UE) 2019/833 oraz uchylające rozporządzenie (UE) 2016/1627 (Dz.U. L 238 z 27.9.2023, s. 1), ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2023/2053/oj>.

² Zalecenie ICCAT 25-04 w sprawie zastąpienia zalecenia 24-05 ustanawiającego wieloletni plan zarządzania zasobami tuńczyka błękitnopłetwego we wschodnim Atlantyku i w Morzu Śródziemnym, <https://www.iccat.int/Documents/Recs/compendiopdf-e/2025-04-e.pdf>.

³ Rozporządzenie delegowane Komisji (UE) 2025/837 z dnia 7 lutego 2025 r. zmieniające rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2023/2053 w odniesieniu do zarządzania zasobami tuńczyka błękitnopłetwego we wschodnim Atlantyku i w Morzu Śródziemnym (Dz.U. L, 2025/837, 2.5.2025), ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_del/2025/837/oj.

⁴ Porozumienie międzyinstytucjonalne pomiędzy Parlamentem Europejskim, Radą Unii Europejskiej a Komisją Europejską w sprawie lepszego stanowienia prawa, Porozumienie międzyinstytucjonalne z dnia 13 kwietnia 2016 r. w sprawie lepszego stanowienia prawa (Dz.U. L 123 z 12.5.2016, s. 1).

- zmianę załącznika IX do rozporządzenia (UE) 2023/2053, polegającą na dodaniu tabeli z informacjami, które należy przedstawić, na temat działań podjętych w odpowiedzi na ustalenia z inspekcji przeprowadzonych w ramach systemu wspólnej międzynarodowej kontroli;
- aktualizację minimalnych norm w zakresie procedur rejestracji wideo w załączniku X do rozporządzenia (UE) 2023/2053;
- zastąpienie w załącznikach czasownika „zatwierdzać” wyrażeniem „weryfikować oraz – w stosownych przypadkach – poświadcząć podpisem” w odniesieniu do zadań obserwatora.

ROZPORZĄDZENIE DELEGOWANE KOMISJI (UE) .../...

z dnia 4.3.2026 r.

zmieniające rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2023/2053 w odniesieniu do zarządzania zasobami tuńczyka błękitnopłetwego we wschodnim Atlantyku i w Morzu Śródziemnym

KOMISJA EUROPEJSKA,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej,
uwzględniając rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2023/2053 z dnia 13 września 2023 r. ustanawiające wieloletni plan zarządzania zasobami tuńczyka błękitnopłetwego we wschodnim Atlantyku i w Morzu Śródziemnym oraz zmieniające rozporządzenia (WE) nr 1936/2001, (UE) 2017/2107 i (UE) 2019/833 oraz uchylające rozporządzenie (UE) 2016/1627⁵, w szczególności jego art. 66 ust. 1 lit. a)–c) i k),

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Unia została stroną Międzynarodowej Komisji ds. Ochrony Tuńczyka Atlantyckiego (ICCAT) po zatwierdzeniu konwencji ICCAT zgodnie z decyzją Rady 86/238/EWG⁶.
- (2) ICCAT przyjmuje środki służące zapewnieniu długoterminowej ochrony i zrównoważonego wykorzystania zasobów rybnych w obszarze objętym konwencją ICCAT oraz ochronie ekosystemów morskich, w których zasoby te występują. Środki te mogą stać się wiążące dla Unii.
- (3) Od czasu ostatniej zmiany rozporządzenia (UE) 2023/2053⁷ ICCAT przyjęła na swoim corocznym posiedzeniu w 2025 r. zalecenie 25-04 dotyczące zarządzania zasobami tuńczyka błękitnopłetwego we wschodnim Atlantyku i w Morzu Śródziemnym.⁸ Zalecenie ICCAT 25-04 zawiera przepisy dotyczące zmiany niewykorzystanej kwoty tuńczyka błękitnopłetwego, którą można przenieść na kolejny rok, okresu połowu okrężnicami oraz procedur przekazywania informacji w przypadku naruszeń w ramach systemu wspólnej kontroli. Środki te należy wprowadzić do prawa Unii.

⁵ Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2023/2053 z dnia 13 września 2023 r. ustanawiające wieloletni plan zarządzania zasobami tuńczyka błękitnopłetwego we wschodnim Atlantyku i w Morzu Śródziemnym oraz zmieniające rozporządzenia (WE) nr 1936/2001, (UE) 2017/2107 i (UE) 2019/833 oraz uchylające rozporządzenie (UE) 2016/1627 (Dz.U. L 238 z 27.9.2023, s. 1), ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2023/2053/oj>.

⁶ Decyzja Rady 86/238/EWG z dnia 9 czerwca 1986 r. w sprawie przystąpienia Wspólnoty do Międzynarodowej konwencji o ochronie tuńczyka atlantyckiego, zmienionej Protokołem załączonym do Aktu Końcowego Konferencji Pełnomocników Państw – Stron Konwencji, podpisanego w Paryżu dnia 10 lipca 1984 r. (Dz.U. L 162 z 18.6.1986, s. 33, <http://data.europa.eu/eli/dec/1986/238/oj>).

⁷ Rozporządzenie delegowane Komisji (UE) 2025/837 z dnia 7 lutego 2025 r. zmieniające rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2023/2053 w odniesieniu do zarządzania zasobami tuńczyka błękitnopłetwego we wschodnim Atlantyku i w Morzu Śródziemnym (Dz.U. L, 2025/837, 2.5.2025), ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_del/2025/837/oj.

⁸ Zalecenie ICCAT 25-04 w sprawie zastąpienia zalecenia 24-05 ustanawiającego wieloletni plan zarządzania zasobami tuńczyka błękitnopłetwego we wschodnim Atlantyku i w Morzu Śródziemnym, <https://www.iccat.int/Documents/Recs/compendiopdf-e/2025-04-e.pdf>.

- (4) Ponadto w rozporządzeniu (UE) 2023/2053 należy wprowadzić szereg zmian, aby zaktualizować wszystkie minimalne normy w zakresie procedur rejestracji wideo w załączniku X.
- (5) Biorąc pod uwagę, że przepisy przewidziane w niniejszym rozporządzeniu mają bezpośredni wpływ na planowanie okresu połowu statków unijnych oraz na powiązaną działalność gospodarczą, niniejsze rozporządzenie powinno wejść w życie jak najszybciej,

PRZYJMUJE NINIEJSZE ROZPORZĄDZENIE:

Artykuł 1

W rozporządzeniu (UE) 2023/2053 wprowadza się następujące zmiany:

- 1) art. 8 ust. 2 otrzymuje brzmienie:

„2. Państwo członkowskie może zwrócić się z wnioskiem o przesunięcie maksymalnego odsetka wynoszącego 20 % jego rocznych kwot z jednego roku na rok następny. Dane państwo członkowskie włącza ten wniosek do swojego rocznego planu połowowego i planu zarządzania zdolnością, który ma zostać włączony do unijnego planu połowowego i planu zarządzania zdolnością zatwierdzanego przez ICCAT.”;

- 2) w art. 17 wprowadza się następujące zmiany:

- a) ust. 1 otrzymuje brzmienie:

„1. Połowy tuńczyka błękitnopłetwego okrężnicami we wschodniej części Atlantyku i w Morzu Śródziemnym są dozwolone w okresie od dnia 19 maja do dnia 1 lipca każdego roku.”;

- b) ust. 4a otrzymuje brzmienie:

„4a. Na zasadzie odstępstwa od ust. 1 okres połowu okrężnicami w Morzu Kantabryjskim (obszary połowowe ICES 27.8.b i 27.8.c) w celach hodowlanych trwa od dnia 26 maja do dnia 31 sierpnia.”;

- c) dodaje się ust. 4b w brzmieniu:

„4b. Na zasadzie odstępstwa od ust. 1 Hiszpania może wnioskować w swoim rocznym planie połowowym na 2026 r., o którym mowa w art. 11, aby okrężnicowce uczestniczące w projekcie pilotażowym dotyczącym hodowli tuńczyka błękitnopłetwego na Wyspach Kanaryjskich mogły poławiać tuńczyka błękitnopłetwego na obszarze FAO 34 od dnia 15 marca do dnia 30 maja.”;

- 3) w art. 26 ust. 1 akapit pierwszy po lit. b) dodaje się akapit w brzmieniu:

„W przypadku wykazu statków, o którym mowa w lit. b), okres przedkładania wykazów statków może być krótszy niż jeden miesiąc, jeżeli przedłożenie wynika ze zmian w modalności.”;

- 4) w załącznikach VIII, IX, X, XII i XVb wprowadza się zmiany określone w załączniku do niniejszego rozporządzenia.

Artykuł 2

Niniejsze rozporządzenie wchodzi w życie następnego dnia po jego opublikowaniu w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

Niniejsze rozporządzenie wiąże w całości i jest bezpośrednio stosowane we wszystkich państwach członkowskich.

Sporządzono w Brukseli dnia 4.3.2026 r.

*W imieniu Komisji
Przewodnicząca
Ursula VON DER LEYEN*